



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

WEB COPY

BEFORE THE MADURAI BENCH OF MADRAS HIGH COURT

DATED : 29.01.2026

CORAM:

**THE HONOURABLE MR JUSTICE G.K. ILANTHIRAIYAN
AND
THE HONOURABLE MS.JUSTICE R. POORNIMA**

H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

Mallika

... Petitioner/Wife of the detenu

-VS-

1.The Additional Chief Secretary to Government of Tamilnadu,
Home, Prohibition and Excise (xiv) Department,
Secretariat,
Fort St.George,
Chennai - 600 009.

2.The District Collector cum District Magistrate,
Tenkasi,
Tenkasi District.

3.The Superintendent of Prison,
Central Prison,
Tirunelveli District.

... Respondents

PRAYER: Petition filed under Article 226 of the Constitution of India
praying to issue a Writ of Habeas Corpus, calling for the records
pertaining to the impugned Detention Order in M.H.S.Confdl.No.



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

48/2025, dated 30.06.2025 passed by the second respondent is illegal and set aside the same by setting the detenu by name Manikumar, S/o.Duraisamy, aged about 42 years and set him at liberty, now detained at Central Prison, Palayamkottai, Tirunelveli District.

For Petitioner : Mr.A.Arputharaj

For Respondents : Mr.T.Senthil Kumar
Additional Public Prosecutor

ORDER

(Order of the Court was made by **G.K. ILANTHIRAIYAN,J.**)

The petitioner is the wife of the detenu viz., Manikumar, son of Duraisamy, aged about 42 years. The detenu has been detained by the second respondent by his order in M.H.S.Confdl.No.48 of 2025, dated 30.06.2025, holding him to be a "Goonda", as contemplated under Section 2(f) of Tamil Nadu Act 14 of 1982. The said order is under challenge in this habeas corpus petition.

2. We have heard the learned counsel appearing for the petitioner and the learned Additional Public Prosecutor appearing for the respondents. We have also perused the records produced by the Detaining Authority.



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

WEB COPY

3. Though several points have been raised by the learned counsel for the petitioner, it is stated that the detention order is liable to be quashed on the ground that the detenu was furnished with illegible copy of the grounds of detention and the documents annexed in booklet page Nos.125 to 139 of Volume No.I and the detenu was not served with clean copy of the same. Hence, it is submitted that the detenu was deprived of making effective representation.

4. On a perusal of the Booklet, it is seen that Page Nos.125 to 139 of the Booklet furnished to the detenu, is illegible. This furnishing of illegible copy would deprive the detenu of making effective representation to the authorities against the order of detention.

5. In this context, it is useful to refer to the Judgment of the Honourable Supreme Court in the case of *Powanammal vs. State of Tamil Nadu*, reported in (1999) 2 SCC 413, wherein the Apex Court, after discussing the safeguards embodied in Article 22(5) of the Constitution of India, observed that the detenu should be afforded an opportunity of making a representation effectively against the detention



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

WEB COPY

order and that, the failure to supply every material in the language which can be understood by the detenu, is imperative. The relevant portion of the said decision is extracted hereunder:

"6. The short question that falls for our consideration is whether failure to supply the Tamil version of the order of remand passed in English, a language not known to the detenue, would vitiate her further detention.

...

...

9. However, this Court has maintained a distinction between a document which has been relied upon by the detaining authority in the grounds of detention and a document which finds a mere reference in the grounds of detention. Whereas the non-supply of a copy of the document relied upon in the grounds of detention has been held to be fatal to continued detention, the detenu need not show that any prejudice is caused to him. This is because the non-supply of such a document would amount to denial of the right of being communicated the grounds and of being afforded the opportunity of making an effective



WEB COPY



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

representation against the order. But it would not be so where the document merely finds a reference in the order of detention or among the grounds thereof. In such a case, the detenu's complaint of non-supply of document has to be supported by prejudice caused to him in making an effective representation. What applies to a document would equally apply to furnishing a translated copy of the document in the language known to and understood by the detenu, should the document be in a different language.

...

...

16. For the above reasons, in our view, the nonsupply of the Tamil version of the English document, on the facts and in the circumstances, renders her continued detention illegal. We, therefore, direct that the detenue be set free forthwith unless she is required to be detained in any other case. The appeal is accordingly allowed."



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

WEB COPY

6. We find that the above cited *Powanammal*'s case applies in all force to the case on hand as we find that non-furnishing of legible copy of the documents has impaired his constitutional right to make an effective representation against the impugned preventive detention order. To be noted, this constitutional right is ingrained in the form of a safeguard in Clause (5) of Article 22 of the Constitution of India. We, therefore, have no hesitation in quashing the impugned detention order.

7. In fine, the Habeas Corpus Petition is allowed. The detention order passed in M.H.S.Confdl.No.48 of 2025, dated 30.06.2025, by the 2nd respondent, is set aside. Consequently, the detenu viz., Manikumar, S/o.Duraisamy, aged about 42 years, who is now detained in Central Prison, Palayamkottai, is directed to be released forthwith, unless her presence or custody or detention is required in connection with any other case.

[G.K.I., J.] [R.P., J.]
29.01.2026

am
NCC :Yes/No
Index: Yes/No
Internet: Yes/No



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

WEB COPY

To

- 1.The Additional Chief Secretary to Government of Tamilnadu,
Home, Prohibition and Excise (xiv) Department,
Secretariat,
Fort St.George,
Chennai - 600 009.
- 2.The District Collector cum District Magistrate,
Tenkasi,
Tenkasi District.
- 3.The Superintendent of Prison,
Central Prison,
Tirunelveli District.
- 4.The Additional Public Prosecutor,
Madurai Bench of Madras High Court,
Madurai.



WEB COPY



H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

G.K. ILANTHIRAIYAN,J.
AND
R. POORNIMA,J.

am

H.C.P.(MD)No.1257 of 2025

29.01.2026